

CITTA' DI TORINO

Cons.Circ.le  
Doc.n. 44b/16

Provvedimento del Consiglio circoscrizionale n. 5

Il Consiglio Circostrizionale n. 5 convocato nelle prescritte forme, in prima convocazione per la seduta ordinaria del 22 novembre 2016 alle ore 18,30 presenti nella sede della Circostrizione in Via Stradella n. 186, oltre al Presidente NOVELLO Marco, i Consiglieri:

AJETTI CHIARA  
BATTAGLIA GIUSEPPE  
DEL MARE FABIO  
FURCOLO EMANUELA  
MALINARICH DANIELE  
MONACHINO MARTINA  
PASQUALI LAURA  
TETRO GREGORIO

ALU' ORAZIO  
COLIA ENRICO  
DICORATO VITO  
GAGLIARDI MARIA  
MARTINA LUIGI  
MORFINO MANUELA  
POLICARO PAOLO  
TOSTO SIMONE

ARENA ALICE  
CORRENTI ALFREDO  
FRISINA PASQUALE  
IPPOLITO ANTONINO  
MASERA ALBERTO  
PALMIERI MARTA  
TASSONE FABIO

In totale con il Presidente n. 24 Consiglieri

Risulta assente il Consigliere Martucci.

Con l'assistenza del Segretario: Dott.ssa Gabriella TETTI.

ha adottato in

**SEDUTA PUBBLICA**

il presente provvedimento così indicato all'ordine del giorno:

C. 5 - ART. 42 COMMA 2. COMMISSIONI PERMANENTI DI LAVORO E COMMISSIONI CONSILIARI DI QUARTIERE. INTEGRAZIONE ISTANZE DI PARTECIPAZIONE DEI CITTADINI - PRESA D'ATTO.

## CITTÀ DI TORINO

CIRC. 5 - VALLETTE - MADONNA DI CAMPAGNA - B.GO VITTORI

## DELIBERAZIONE DI CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

OGGETTO: C. 5 - ART. 42 COMMA 2. COMMISSIONI PERMANENTI DI LAVORO E COMMISSIONI CONSILIARI DI QUARTIERE. INTEGRAZIONE ISTANZE DI PARTECIPAZIONE DEI CITTADINI - PRESA D'ATTO.

Il Presidente Marco NOVELLO riferisce:

l'art. 29 del Regolamento del Decentramento, approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 17 dicembre 2015 (mecc. 2015 02280/094), esecutiva dal 1 gennaio 2016., relativo alla costituzione delle Commissioni di Lavoro, stabilisce al 5° comma che con deliberazione del Consiglio Circostrizionale, sono costituite le Commissioni Permanenti di Lavoro le quali, così come indicato al comma 1°, svolgono mediante indagini, studi, esami e proposte l'attività preparatoria e consultiva per i provvedimenti di competenza del Consiglio Circostrizionale.

Il comma 6 del su richiamato art. 29 relativo alla composizione delle Commissioni di Lavoro, stabilisce che ciascuna di esse è costituita da un componente della Giunta Circostrizionale, in qualità di Coordinatore, che la presiede, dai Consiglieri iscritti e da tutti i cittadini che abbiano presentato apposita richiesta.

Considerato che con deliberazione n. mecc. 2016 03108/88 del 30 giugno 2016, immediatamente eseguibile, il Consiglio di Circostrizione, ai sensi dell'art. 58 comma 3 dello Statuto della Città, ha approvato la nomina dei quattro Coordinatori delle Commissioni Permanenti di Lavoro.

Vista la deliberazione n. mecc. 2016 03253 del 5 luglio 2016 immediatamente esecutiva, con la quale il Consiglio di Circostrizione ha preso atto delle richieste di iscrizione presentate dai singoli Consiglieri e ha proceduto alla formale costituzione delle quattro commissioni Permanenti di Lavoro.

Viste le deliberazioni n. mecc. 2016 03313/88 del 12 luglio 2016 e n. mecc. 2016 03971/88 del 13 settembre 2016 immediatamente esecutive, con le quali il Consiglio di Circostrizione ha preso atto dei nominativi dei cittadini che hanno presentato domanda di iscrizione alle Commissioni;

L'art. 29 bis del Regolamento del Decentramento, approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 17 dicembre 2015 (mecc. 2015 02280/094), esecutiva dal 1 gennaio 2016, ha previsto l'istituzione delle Commissioni Consiliari di Quartiere, quali strumenti primari

di coinvolgimento dei cittadini, in sintonia con i principi enunciati dall'art. 1, comma 2, dello stesso Regolamento. L'ambito territoriale di riferimento delle singole Commissioni è nei quartieri cittadini così come descritti nell'allegato al Regolamento stesso: la Circoscrizione Amministrativa n. 5 si articola pertanto nel Quartiere "Borgata Vittoria", nel Quartiere "Madonna di Campagna - Lanzo" e nel Quartiere "Lucento - Vallette".

Le Commissioni sono costituite con deliberazione del Consiglio Circoscrizionale e sono composte da Consiglieri circoscrizionali ed integrate da cittadini del quartiere. La deliberazione indica il Presidente della Commissione, scelto tra i Consiglieri Circoscrizionali che non rivestono la carica di Coordinatori, ed il nominativo dei cittadini che ne abbiano chiesto l'iscrizione, in un numero massimo stabilito dal Consiglio Circoscrizionale.

Con Deliberazione n. mecc. 2016 04384 del 4 ottobre 2016 questo Consiglio di Circoscrizione ha provveduto ad indicare quali Presidenti delle Commissioni di Quartiere i sotto elencati Consiglieri Circoscrizionali che non rivestono la carica di Coordinatore:

- Presidente della Commissione di Quartiere "Borgata Vittoria": Simone TOSTO
- Presidente della Commissione di Quartiere "Madonna di Campagna - Lanzo": Maria GAGLIARDI
- Presidente della Commissione di Quartiere "Lucento - Vallette": Paolo POLICARO.

Nel medesimo provvedimento è stato stabilito che siano iscritti alle Commissioni di Quartiere tutti i Consiglieri Circoscrizionali, integrati dai cittadini del singolo quartiere che presentino richiesta di iscrizione, in un numero massimo di cento iscritti per ogni Commissione di Quartiere, salvo verifica in corso d'opera stabilendo, infine, di rimandare a successivo provvedimento deliberativo la costituzione delle 3 Commissioni di Quartiere relative rispettivamente al Quartiere "Borgata Vittoria", al Quartiere "Madonna di Campagna - Lanzo" e al Quartiere "Lucento - Vallette" ad avvenuta acquisizione delle richieste di iscrizione presentate dai cittadini.

Vista la deliberazione n. mecc. 2016 05022 del 9 novembre 2016 immediatamente esecutiva, con la quale il Consiglio di Circoscrizione ha preso atto dei nominativi dei cittadini che hanno presentato domanda di iscrizione alle diverse Commissioni di Quartiere, ha proceduto alla formale costituzione delle tre Commissioni di Quartiere, relative rispettivamente al Quartiere "Borgata Vittoria", al Quartiere "Madonna di Campagna - Lanzo" e al Quartiere "Lucento - Vallette" presiedute dai consiglieri già indicati nel precedente e citato atto e rinviato a successivo provvedimento deliberativo la presa d'atto degli elenchi dei cittadini iscritti alle Commissioni di Quartiere, integrato dai cittadini non residenti che abbiano presentato specifica e motivata richiesta di partecipazione e da eventuali successive richieste di residenti pervenute fino all'occorrenza dei cento componenti previsti.

Occorre ora procedere all'integrazione delle succitate deliberazioni con le istanze di cittadini successivamente pervenute e depositate agli atti della Circoscrizione come da elenco allegato (n.1), che fa parte integrante del presente provvedimento.

In particolare ai sensi dell'Art. 3 del documento disciplinante le Commissioni di Quartiere deliberato dal Comitato di Coordinamento del Decentramento riunitosi, ai sensi dell'Art 33 del Regolamento del Decentramento n. 374, in data 2 novembre 2016, e ratificato dalla citata delibera

circostrizionale n. mecc. 2016 05022 del 9 novembre 2016; preso atto delle idonee motivazioni presentate e dato atto che tali deroghe non superano la quota del venti per cento del numero complessivo dei cittadini indicati nell'elenco; occorre approvare con specifica votazione l'iscrizione alle Commissioni di Quartiere dei cittadini che, pur non risiedendo anagraficamente nella Circostrizione, vi operano in modo stabilmente rilevante con attività svolte, in modo durevole e significativo, anche a livello professionale o commerciale, sul territorio circostrizionale.

Inoltre considerato che gli artt. 31 e 33 del Decreto Legislativo 196/2003, stabiliscono le misure minime di sicurezza per la tutela dei dati personali, in osservanza dell'art. 30 del succitato Decreto il quale stabilisce che le operazioni di trattamento possono essere effettuate soltanto da coloro che siano stati formalmente nominati, occorre provvedere alla nomina di tutti gli iscritti alle commissioni quali incaricati del trattamento.

Tutto ciò premesso,

#### LA GIUNTA CIRCOSTRIZIONALE

Visto il Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs. 18 agosto 2000 n. 267 e s.m.i.;

Visto lo Statuto della Città, approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 14 del 7 febbraio 2011 (n. mecc. 2010 08431/002) esecutiva dal 6 aprile 2011 e s.m.i.;

Visto il Regolamento del Decentramento, approvato con deliberazioni del Consiglio Comunale in data 17 dicembre 2015 (n. mecc. 2015 02280/094), esecutiva dal 1° gennaio 2016;

Dato atto che il parere di cui all'art. 49 del suddetto Testo Unico è:  
favorevole sulla regolarità tecnica;

Visto l'atto di delega del Direttore Finanziario al Dirigente Area della Circostrizione 5 del 19 luglio 2016;

Viste le disposizioni legislative sopra richiamate,

#### PROPONE AL CONSIGLIO CIRCOSTRIZIONALE

- di prendere atto dei nominativi dei cittadini che hanno presentato domanda di iscrizione alle diverse Commissioni Permanenti di Lavoro e Commissioni di Quartiere, così come specificato nel prospetto allegato (all. n. 1) che costituisce parte integrante della presente deliberazione, in conformità a quanto previsto dal Regolamento del Decentramento, procedendo dunque all'aggiornamento della loro rispettiva composizione;
- di approvare, ai sensi dell'Art. 3 del documento disciplinante le Commissioni di Quartiere deliberato dal Comitato di Coordinamento del Decentramento riunitosi, ai sensi dell'Art 33 del Regolamento del Decentramento n. 374, in data 2 novembre 2016, e ratificato dalla citata delibera circostrizionale n. mecc. 2016 05022 del 9 novembre 2016, l'iscrizione alle Commissioni di Quartiere dei cittadini che, pur non risiedendo anagraficamente nella Circostrizione, vi operano in modo stabilmente rilevante con attività svolte, in modo durevole e significativo, anche a livello professionale o commerciale, sul territorio circostrizionale prendendo atto delle idonee motivazioni presentate e dando atto che tali deroghe non superano la quota del venti per cento del numero complessivo dei cittadini

indicati nell'elenco;

- di prendere atto che la Dirigente di Area Circostrizionale nominerà, con determina dirigenziale, gli iscritti alle Commissioni quali incaricati del trattamento dei dati personali ai sensi dell'art. 30 del D.Lgs. 196/2003;

di dichiarare, attesa l'urgenza, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, comma 4, del D. Lgs. n. 267 del 18 agosto 2000.

### OMISSIS DELLA DISCUSSIONE

Il Consiglio Circostrizionale con votazione palese

(Al momento della votazione non risulta assente nessun Consigliere)

accertato e proclamato il seguente esito

PRESENTI .....	24
ASTENUTI .....	1 (Battaglia)
VOTANTI .....	23
VOTI FAVOREVOLI .....	23
VOTI CONTRARI .....	=

All'unanimità dei votanti

### DELIBERA

- di prendere atto dei nominativi dei cittadini che hanno presentato domanda di iscrizione alle diverse Commissioni Permanenti di Lavoro e Commissioni di Quartiere, così come specificato nel prospetto allegato (all. n. 1) che costituisce parte integrante della presente deliberazione, in conformità a quanto previsto dal Regolamento del Decentramento, procedendo dunque all'aggiornamento della loro rispettiva composizione;
- di approvare, ai sensi dell' Art. 3 del documento disciplinante le Commissioni di Quartiere deliberato dal Comitato di Coordinamento del Decentramento riunitosi, ai sensi dell' Art 33 del Regolamento del Decentramento n. 374, in data 2 novembre 2016, e ratificato dalla citata delibera circostrizionale n. mecc. 2016 05022 del 9 novembre 2016, l'iscrizione alle Commissioni di Quartiere dei cittadini che, pur non risiedendo anagraficamente nella Circostrizionale, vi operano in modo stabilmente rilevante con attività svolte, in modo durevole e significativo, anche a livello professionale o commerciale, sul territorio circostrizionale prendendo atto delle idonee motivazioni presentate e dando atto che tali deroghe non superano la quota del venti per cento del numero complessivo dei cittadini indicati nell'elenco;
- di prendere atto che la Dirigente di Area Circostrizionale nominerà, con determina

dirigenziale, gli iscritti alle Commissioni quali incaricati del trattamento dei dati personali ai sensi dell'art. 30 del D.Lgs. 196/2003.

Il Presidente, pone ora in votazione palese, l'immediata eseguibilità del presente provvedimento.

(Al momento della votazione risultano assenti dall'aula i Consiglieri Ippolito, Policaro e Tosto)

Accertato e proclamato il seguente esito:

PRESENTI .....	21
ASTENUTI .....	=
VOTANTI .....	21
VOTI FAVOREVOLI .....	21
VOTI CONTRARI .....	=

Il Consiglio Circostrizionale all'unanimità, attesa l'urgenza, dichiara il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, 4° comma del D.Lgs. 267 del 18 agosto 2000.